

Seit 1959
Kompetenz und Zuverlässigkeit

Günther Kassel GmbH

- Sanitäre Installation
- Heizungsbau
- Öl- und Gasfeuerungsanlagen

Völklingen-Fenne, Saarbrücker Str.236
Telefon 06898/32655

Februar 2022 - Nr. 2 - 53. Jahrgang

1a nachhilfe

In Zukunft bessere Noten!

2 kostenlose Unterrichtsstunden

- Nachhilfe für alle Fächer und Klassen
- Gezielte Prüfungsvorbereitung für HSA, MBA und (Fach-)Abitur
- Motivierte und erfahrene Nachhilfelehrer/-innen

Völklingen
Karl-Janssen-Str. 9 • Tel. 06898/19418

Geislautern
Ludweilerstraße 314 • Tel. 06898/448368

NOW!
D-SIGN und DRUCK

Offsetdruck • DTP/Satz/Layout • Beschriftungen

Hauptstraße 43
66127 Klarenthal (im Rathaus)
Telefon: (06898) 85 24 53
info@now-d-sign.de

IHR AUTO – in guten Händen!

NEU Service & Reparatur für Motorräder, Roller und Mofas

UNSERE LEISTUNGEN

REPARATUREN ALLER FAHRZEUGTYPEN

- Fahrzeugdiagnose
- Glasservice
- HU und AU
- Achsvermessung PKW/LKW
- Motor-/Getriebeölspeisung
- Getriebeinstandsetzung
- Motorinstandsetzung
- Großes Ölserviceangebot LIQUI MOLY
- Unabhängiges Sachverständigen-Büro
- Lackier- und Karosseriearbeiten
- Unfallinstandsetzung
- Reifenservice PKW, LKW, Industrie, Bau-/Landmaschinen
- Hol-/Bringservice
- Umfassende Fuhrparkbetreuung

Bitte sprechen Sie uns auf Angebote an.

K. Sofsky GmbH
Inh. A. Wacht • Kreisstraße 89 • 66127 Sbr.-Klarenthal
Telefon (06898) 93220

VÖLKLINGER

Stadtbrille

Wasserwerk Simschel als neuer Trauort des Standesamtes Völklingen



Mit dem ehemaligen Wasserwerk Simschel steht ab sofort ein neuer Trauort in Völklingen zur Verfügung. Brautpaare finden modern gestaltete Innenräume mit historischen Bauelementen sowie ehemalige Wasserpumpen vor. Der große Saal wird für die Trauungen mit viel Liebe zum Detail dekoriert und umgebaut. „Wir freuen uns sehr darüber neben den bereits bestehenden Trauorten, Altes Rathaus Völklingen und Jagdschloss Karlsbrunn, eine weitere repräsentative Traustätte in Völklingen anbieten zu können“, erklärt die Leiterin des Standesamtes, Julia Lauer. Getraut wird an diesem Ort jeden 1. und 2. Freitag im Monat sowie an festgelegten Sondertrauterminen. Die Raummiete beträgt 75,-

Euro. Als weiteren Service bietet das Eventteam des Wasserwerks Simschel auf Wunsch einen Umtrunk und Snacks für die Ehepaare und deren Gäste an. Alle Informationen unter www.voelklingen.de. Sebastian Feß, Fotos: Stadt Völklingen

Lions Club Völklingen zeigt den SHG Kliniken Anerkennung

Wie bereits 2020 entschloss sich der Lions Club Völklingen im zweiten Jahr der Pandemie zu der Weihnachtsaktion „Weihnachtskörbe für die SHG Kliniken Völklingen.“ „Der Schwerpunkt lag 2021, in Absprache mit der Klinikleitung, bei den Mitarbeitenden der Covid Bereichen. Allen MitarbeiterrInnen, die durch Covid mehr als belastet sind, wollten wir danken. Sie verdienen unsere höchste Anerkennung!“, so Lions Präsident Peter Scholl. Am 23.12.2021 überreichten der Präsident Peter Scholl, die Activity Beauftragte Sybille Weber und Traudel Bennoit, die Vizepräsidentin neun mit allerlei Köstlichkeiten gefüllte Körbe. Freundlich begrüßten der stellvertretende Verwaltungsdirektor Lukas Bur, die stellvertretende Pflegedirektorin Sabine Keller sowie der stellvertretenden Pflegedirektor Martin Gapp und Gabriele Ebert, die Beschwerdebeauftragte die Lions Delegation. In einer Gesprächsrunde berichtete Herr Bur über die aktuelle Coronalage und informierte über den zeitgemäßen Intensiv-Neubau der Kliniken. „Eine tolle Geste, wir sagen von Herzen Dank für diese Wertschätzung und wünschen dem Lions Club schöne Weihnachten!“ so Herr Bur zum Abschied. Mit einem Facebook Eintrag bedankten sich die SHG Kliniken für die wiederholte Anerkennung der Leistung ihrer Mitarbeitenden im zweiten Jahr der Pandemie.

Traudel Bennoit



den einstimmigen Punktsieg. Auf schnellen Beinen zeigte Nadine Forse sehr gutes Führhandboxen, die bis dahin ungeschlagene Saskia Zoboki (Alpha) hatte keine Chance und unterlag einstimmig nach Punkten. Im Technisch besten Kampf standen sich Nils Becker und Stephan DaMota (Alpha) im Weltergewicht gegenüber. Warum Sie, das Privileg hatten den letzten Kampf der Veranstaltung zu bestreiten zeigte sich von beginn an, zwei hervorragende Techniker. In einem Kampf, der keinen Verlierer verdient hatte, musste sich der Völklinger am Ende knapp nach Punkten geschlagen geben. In einem Sparringskampf ohne Wertung passte sich Nadir Titi dem guten Niveau der Veranstaltung an, ohne dass der Ringrichter eingreifen musste, zeigte er eine gute Boxerische Leistung. Lob für das amtierende Luxemburger Kampfgericht, trotz einiger knapper Punkturteile hatten sie am Ende immer den richtigen Sieger ermittelt.

Norbert Degen

Betreuung am MLK nimmt erneut am EU Schulobstprogramm teil



Und wieder nimmt die Nachmittagsbetreuung des MLK Gymnasiums mit ihren 60 Kindern am EU Schulobstprogramm teil. Täglich werden für die Kinder im Nachmittagsbereich die bereitgestellten Obst- und Gemüsesorten geputzt und geschneibbelt, und an die SchülerInnen - bevor diese um 14.15 Uhr in die Arbeitsgruppen gehen – verteilt. Egal ob Apfel, Birne, Banane, Pflaume, Orange oder Ananas - alles wird gerne gegessen. Auch auf die angebotenen Gemüsesnacks bestehend aus weißen Rüben, Kohlrabi, Karotten, Tomaten oder Gurken wird gerne zurückgegriffen. Begleitend durch das Team der Nachmittagsbetreuung werden verschiedene Projekte rund um das Thema Obst und Gemüse sowie gesunde Ernährung im Laufe des Schuljahres durchgeführt. So hat bereits eine Einheit „Kleine Warenkunde mit Verköstigung und Handout“- im Oktober stattgefunden. In der letzten Novemberwoche wurde mit den SchülerInnen eine weihnachtliche Pflaumenmarmelade mit Zimt und Sternanis gekocht. Dabei wurden auch verschiedene Konservierungsmethoden besprochen, wie das Einfrieren, das Marmeladekochen, das Einkochen von Gurken und Gemüse mit Essigwasser und das Einlegen in Salz um Lebensmittel haltbar zu machen. Die bereitgestellten Gläserchen durften die Kinder mit Glasfarben verzieren und als Geschenk für Eltern oder Großeltern mit nach Hause nehmen.

Internationales Boxturnier in Differdange (Luxemburg)

Der BC 82 Völklingen nahm mit 6 Boxer an einem Internationalen Boxturnier in Differdingen (27.11.2021) teil, alle Völklinger kamen zum Einsatz. Der Veranstalter achtete peinlichst genau auf die Einhaltung der zurzeit geltenden Sicherheitsmaßnahmen, bei den Zuschauern wie bei den Athleten. Im Mittelgewicht verschlief Riad Titi gegen Noa Binz (Dudelange) die erste Runde, wurde gegen Ende des Kampfes zwar immer stärker, konnte aber die Punktniederlage nicht mehr verhindern. Besser machte es Elias Benkhedimallah bei seinem ersten Kampf, selbstbewusst diktierte er den Kampf von beginn an, nach Härtetreffern in der 2. Runde wurde sein Gegner Lucas Marecaux (Villerupt) recht-

zeitig aus dem Kampf genommen. Gegen den sehr beweglichen Moise Kimbula musste Issa Ismailov (Luxemburg) im gesamten Kampfverlauf einige kritische Situationen überstehen, überließ aber dem Völklinger nur Dank seiner Härte



Unser Kämpfer Box Club 82 Völklingen Nils Becker gegen Stephan DaMota Dudelange

1	8	7	3	5	4	6	9	2
9	4	6	1	7	2	3	5	8
5	3	2	9	6	8	1	7	4
3	9	1	2	8	5	7	4	6
2	7	4	6	1	9	5	8	3
6	5	8	4	3	7	2	1	9
8	1	3	7	4	6	9	2	5
7	2	5	8	9	3	4	6	1
4	6	9	5	2	1	8	3	7

Unsere WEB-Ausgaben!
www.
voelklinger-
stadtbrille.de

Lösung des Sudoku von Seite 8

Kfz-Meisterbetrieb **AUTOPRO**
DIE WERKSTATT.

Pokorny

- Reparatur aller Marken
- Inspektion nach Herstellervorgaben
- Klimageservice
- Achsvermessung
- HU/AU in Zusammenarbeit mit einer autorisierten Prüforganisation
- Reifenservice

KFZ-Meisterbetrieb Pokorny · Ludweilerstraße 215 · 66333 Völklingen
Tel. 0 68 98 - 9 12 24 53 · www.kfz-pokorny.de · info@kfz-pokorny.de

Probleme mit dem PC oder Internet?

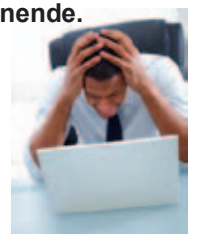
PC-Spezialist hilft schnell, zuverlässig und preiswert, auch nach Feierabend und am Wochenende.

PC-Service Harald Buchholz

66128 Gersweiler, In der Nachtweide 26

Telefon: 0681 – 70 93 64

www.harald-buchholz.de



In eigener Sache...



Liebe Leserinnen und Leser der Völklinger Stadtbrille, nach der Haushaltszustellung der Völklinger Stadtbrille im Januar dieses Jahres wurde an uns die Frage gerichtet, warum die Völklinger Stadtbrille nicht flächendeckend auch in den Orts-/Stadtteilen Geislautern, Ludweiler und Lauterbach verteilt würde.

Gerne beantworten wir diese Frage:

Die Völklinger Stadtbrille fungiert seit nunmehr 53 Jahren als unabhängiges Mitteilungsblatt für Vereine, Verbände, Behörden und Verwaltung in der Kernstadt Völklingen. Die Haushaltsverteilung findet daher üblicherweise zur Monatsmitte in der Stadt Völklingen auf dem Heidstock, dem Sonnenhügel und der Völklinger Röchlingshöhe statt. Da sich die Völklinger Stadtbrille von Beginn an, aus Anzeigenschaltungen der Werbepartner finanziert, denen wir an dieser Stelle nochmals unseren herzlichen Dank dafür ausdrücken, ist es gänzlich nicht so ganz einfach eine Auflage, wie auch die Haushaltsverteilung für den gesamten Verwaltungsbezirk der Stadt Völklingen zu finanzieren.

In den vergangenen 20 Jahren, konnten wir vom Verlag aus, bereits folgende Geschäftsauslagen organisieren.

Völklingen Werden: in der Bäckerei Adolfs Brotladen, dem Toto Lotto Geschäft, der Sparkasse und dem Automatencenter der Sparkasse. **Fürstenhausen:** bei Getränke Müller und der Bäckerei am Kreisel. **Luisenthal:** der Aral Tankstelle, bei Schreibwaren Schädel, der Bäckerei Schäfer und dem Gasthaus Zum Kumpel.

Im Laufe des Jahres 2020 trat eine Bürgerin mit der Bitte an uns heran, ob denn die Möglichkeit bestehe, die Auflage ein wenig zu erhöhen, wenn sie in Eigenverwaltung die Geschäftsverteilung in den Orts-/Stadtteilen Geislautern, Ludweiler und Lauterbach organisieren würden. Dieser Bitte sind wir nach der Einstellung von Warndt Aktuell gerne nachgekommen. Sie finden nun auch in folgenden Geschäften die Völklinger Stadtbrille.

Geislautern: bei Edeka Lorenz, in der Post Kohler & Müller, in der La Tarverna und bei Sükri. **Ludweiler:** im Nah&Gut, in der Bäckerei Duchene, in der Pizza Calabrese, in der Bäckerei Le Pain, im Schuhhaus Agostini, bei Blumen von Steffi im Hof, wie auch in der Sparkasse Ludweiler. **Lauterbach:** im Nah&Gut wie auch in der Apotheke Lauterbach.

Zusätzlich findet zur Haushaltsverteilung in der Kernstadt auch die Geschäftsauslage in allen Geschäften des täglichen Lebens, wie auch der öffentlich zugängigen Verwaltung und Behörden statt.

Jörg Kuhn

1.200 Jahre Völklingen: Standbewerbungen für das Bürgerfest können ab sofort eingereicht werden



Im Rahmen der Feierlichkeiten zum 1.200-jährigen Jubiläum der Stadt Völklingen findet von 10. – 12. Juni

2022 das große Bürgerfest statt. In der Fußgängerzone rund um die St. Eligius-Kirche werden Musik und Show, Mitmachangebote, Essen und Trinken, Aktionen und ein vielfältiges Familienprogramm zum Besuch des Festes einladen. Höhepunkt des Programms wird der historische Festumzug mit vielen Fußgruppen und Motivwägen. Interessierte Aussteller und Standbetreiber können sich ab sofort bewerben. Dazu können aussagekräftige Bewerbungen mit einer kurzen Beschreibung der angebotenen Produkte oder Leistungen, Bild des Standes und Referenzen per Mail an veranstaltungsmanagement@voelklingen.de gesendet werden.

Anne Bartelt

Bilanzbuchhalter

(m/w/d)

Für die leitende Position in der Buchhaltung suchen wir einen Bilanzbuchhalter mit sehr guten Fachkenntnissen. Wenn Sie engagiert und gewissenhaft sind und über eine mehrjährige Berufserfahrung verfügen, würden wir uns über Ihre Bewerbungsunterlagen freuen. Es erwarten Sie eine interessante, verantwortungsvolle Aufgabe, ein sicherer Arbeitsplatz sowie eine leistungsgerechte Vergütung. Deutsche Arthrose-Hilfe e.V., z. Hd. Dr. Huberti, Neue-Welt-Str. 4-6, 66740 Saarlouis, E-Mail bewerbung@arthrose.de.



BOCK AUF NEUES?

EINE AUSBILDUNG,
DREI KARRIEREWEGE –
DU ENTSCHIEDEST!

Jetzt ist die Zeit, **Pflegeexpert*in**
zu werden. Als Azubi zur Pflegefachfrau/
zum Pflegefachmann (w/m/d)



Alle Infos hier:



awo-ausbildung.de

**BEWIRB DICH BEI EINER DER
GRÖßTEN ARBEITGEBERINNEN IM SAARLAND!**

Alle Infos rund um die Ausbildung unter
www.awo-saarland.de/jobs oder ruf uns an unter 0681 75347-297
E-Mail: ausbildung@lvsaarland.awo.org



Impressum

Verlag und Herausgeber: NOW! D-SIGN und DRUCK, Hauptstraße 43, 66127 Klarenthal. Verantwortlich für den redaktionellen Teil und den Anzeigenteil im Verlag: Jörg Kuhn, Tel.: (0 68 98) 85 24 53, Fax: (0 68 98) 85 24 55, texte@voelklingerstadtbrille.de und anzeigen@voelklingerstadtbrille.de

V.i.S.d.P.: Jörg Kuhn (jk), Erscheinungsweise: 1 x monatlich. Namentlich gekennzeichnete Artikel und textliche Anzeigen-Inhalte geben nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers wieder.

Ausgabe: Nr. 3/2022, **Freitag, 11. März 2022**

Anzeigen- und Redaktionsschluss: **Donnerstag, 3. März 2022, 12:00 Uhr**

Stadt Völklingen unterstützt ehrenamtliches Engagement im Rahmen des Stadtjubiläums

Völklingen begeht im Jahr 2022 die Feierlichkeiten zum 1200-jährigen Stadtjubiläum mit zahlreichen Veranstaltungen, Projekten und Aktionen. Viele dieser Programmbeiträge können nur dank ehrenamtlichem Engagement und mit außerordentlichem personellen und finanziellen Einsatz realisiert werden. Die Vereine, Institutionen und Organisationen, die sich mit einer Veranstaltung am Stadtjubiläum beteiligen möchten, können bei der Stadtverwaltung Fördermittel beantragen. Die Förderung erfolgt insbesondere aus eingeworbenen Sponsorengeldern und Zuschüssen mit Zweckbindung. Es steht ein Gesamtbudget von 25.000 Euro zur Verfügung. Zuschussempfänger können eingetragene Vereine, natürliche Personen, sonstige Zusammenschlüsse von natürlichen Personen sowie juristische Personen sein, soweit diese kein Gewerbe ausüben bzw. nicht in Ausübung ihres Gewerbes tätig sind. Weitere Informationen zu Art und Höhe der Förderung, Förderbedingungen oder Entscheidungsmodalitäten können Interessierte der Förderrichtlinie „1200 Jahre Stadt Völklingen – Wir sind dabei!“ entnehmen, die wie auch der Förderantrag auf der Jubiläums-Webseite der Stadt Völklingen zum Download zur Verfügung steht www.voelklingen-1200.de.

Sebastian Feß

Wildschweinplage

Bereits seit längerer Zeit beunruhigen Wildschweine in Völklingen die Bürger. Sie verwüsten in unserer Gemeinde Spielplätze, Gärten und Vorgärten von Häusern und



Schulen. Die Felder am Straßenrand werden von ihnen durchwühlt, was auch eine Gefahr für den Straßenverkehr darstellt. Man begegnet ihnen an Gehwegen und Bushaltestellen, wie z. B. auf dem Sonnenhügel, wo sie auch immer wieder auf Schulkinder treffen und mehr und mehr halten die Tiere sich in Wohngebieten auf. Eltern haben Angst um ihre Kinder, denn die Wildschweine verlieren immer mehr die Scheu vor Menschen und vermehren sich zudem stark aufgrund des Klimawandels. Bewegt man sich beispielsweise entlang der Püttlinger- oder Heinestraße, so ist dies kein schöner Anblick. Die Grünanlagen und Grasflächen sehen dort sehr schlimm aus. Das gleiche Bild bietet sich auch in der Stadionstraße rund um die Schulen. Diese Aufzählung könnten wir noch um viele weitere Beispiele ergänzen. Wir als Fraktion befassen uns kontinuierlich mit diesem Thema und reden mit kompetenten Personen über diese Problematik, um Lösungen zu erarbeiten. So kann beispielsweise durch eine gute und zielgerichtete Zusammenarbeit mit den Revierförstern eine Verbesserung der Situation in den Wohngebieten herbeigeführt werden. Wir melden die Fälle, die uns bekannt werden, geben Lösungsvorschläge an den entsprechenden Fachdienst und fordern diesen zu raschem Handeln auf. Wir tun unser Möglichstes, um die Verwaltung dabei zu unterstützen, diese Problematik bald in den Griff zu bekommen.

Stadt- und Ortsratsmitglied Karagac Sükrü

Zait & Kloster

Abflußtechnik, Kanalbau, Straßenbau & Kanalsanierung

In der Acht 5 • 66333 Völklingen
Telefon 06898 / 909410 • Telefax 06898 / 9094120
www.zk-kanalbau.de • www.zk-kanalsanierung.de

E-Mail: info@zk-kanalbau.de

**Abflussreinigung * TV - Kanaluntersuchung
Klärgrubenkurzschliebung
Kanalbau aller Art * Verbundsteinarbeiten
Haustrockenlegung
Kanalsanierung mit Brawoliner ohne Aufgrabung
Kanalreparatur mit Kurzliner ohne Aufgrabung**

Wir bieten Familien Unterstützung und Hilfe im Alltag

- Körperbezogene Pflegemaßnahmen
- Pflegerische Betreuungsmaßnahmen
- Häusliche Krankenpflege
- Hilfen bei der Haushaltsführung
- Beratung der Pflegebedürftigen und Angehörigen

Warndtstraße 37 - 66127 Saarbrücken
Telefon: 06898 - 50 46 532
Telefon: 0151 - 23 23 05 58

HAUSGERÄTE | KÜCHENMODERNISIERUNG
ELEKTROINSTALLATION | KUNDENDIENST

Wir machen das Leben leichter!

nobilia-Küchenstudio

MIELE „Shop in Shop Abteilung“

**Elektro Installation – Reparaturen, Zähleranlagen,
Türsprechanlagen, Baustromverteiler-Mietservice**

Moltkestraße 45 - 47 • 66333 Völklingen
Tel. (06898) 2 46 12 • www.electroplus-herrmann.de



**Deutsche
Glasfaser**

NOCH IST ES NICHT ZU SPÄT FÜR GLASFASER.

**Am 26.02.2022
ist Stichtag für
blitzschnelles
Internet.**

Noch ist die zwingend notwendige 40% Quote an Hochgeschwindigkeitsfanatikern in Ihrem Ort nicht erreicht. Aber: Noch ist Ihr persönlicher Glasfaseranschluss möglich – für schnelles, stabiles und nachhaltiges Internet. Jetzt mitmachen!

Servicepunkt Völklingen

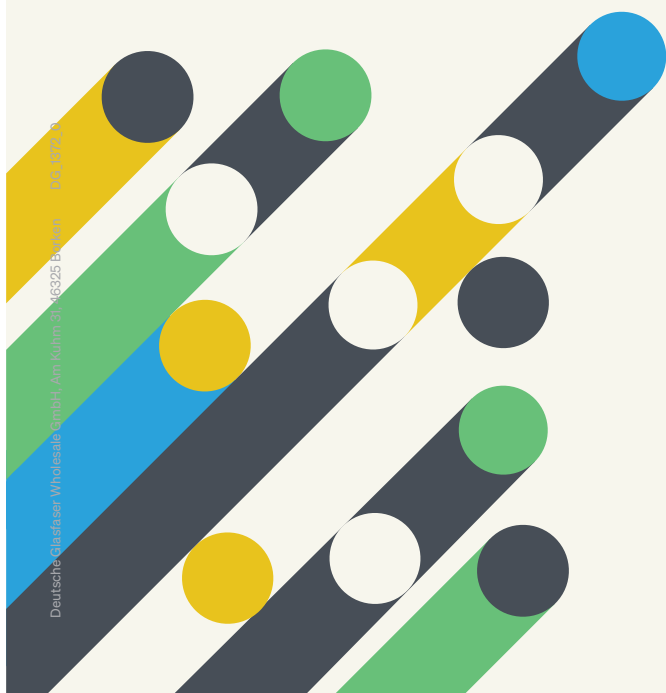
Parkplatz Globus Getränkemarkt
Rathausstr. 53
66333 Völklingen

Öffnungszeiten:

Montag: 14:00 – 18:00 Uhr
Mittwoch: 10:00 – 14:00 Uhr
Freitag: 14:00 – 18:00 Uhr
Samstag: 10:00 – 15:00 Uhr

**Zusammen machen
wir's möglich.**

02861 890 60 900
deutsche-glasfaser.de/voelklingen



Berufsmesse Abi, was dann? am Warndt-Gymnasium



Die von Schülerinnen und Schülern des Seminarfachs Abi, was dann? organisierte Berufsmesse am Warndt-Gymnasium

bietet einen Einblick in die breit gefächerten Möglichkeiten nach dem Abitur. Die Schülerinnen und Schüler des Jahrgangs 12, die das Seminarfach Abi, was dann? belegen, organisierten für Ende Januar eine Berufsmesse, die den Schülerinnen und Schülern der Jahrgänge 10 bis 12 einen Einblick in die vielfältigen



tigen Möglichkeiten, die sie nach Beendigung ihrer Schulzeit haben, bot. Die intensiven Planungen und Vorbereitungen der Berufsmesse begannen schon mit Beginn des Schuljahres und der Kontaktaufnahme zu Betrieben, Organisationen, Universitäten und Verbänden, die sich und ihr Berufsfeld vorstellen sollten. Danach begann die Befragung der Mitschülerinnen und Mitschüler und deren Verteilung auf die verschiedenen Themenblöcke nach ihren Berufswünschen und Interessenschwerpunkten. Am Messetag selbst sollten Referentinnen und Referenten der Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes, der Berufsakademie Saarland (ASW), der Universität des Saarlandes, der Ärztekammer, der Rechtsanwaltskammer, der Architekturkammer, der Polizei, der Bundeswehr, des Paritätischen Wohlfahrtsverbandes, der Sparkasse, der Saarbrücker Zeitung

sowie aus dem Bereich Grafikdesign ihren Bereich vorstellen. Zudem war auch die Arbeitsagentur für Einzel- und Gruppengespräche zur Berufsberatung eingeladen. Da es in diesen Zeiten nicht ausbleibt, dass es kurzfristigen Absagen kommen kann, übernahm die Referentin der Arbeitsagentur kurzfristig die Vorstellung der HTW und ASW. Zwei Schülerinnen des Jahrgangs 11 beschrieben ihre Messeerfahrung als „sehr interessant“ und gaben an, durch die Berufsmesse einen anderen, weiteren Blick auf die vielfältigen Möglichkeiten nach dem Abitur erhalten zu haben. Die langfristige, vorausschauende Planung, die Organisation des Messetages sowie die sichere Reaktion auf kurzfristige Änderungen sind beeindruckende Fähigkeiten, die die Schülerinnen und Schüler des Seminarfachs unter Beweis stellten. Die Schulgemeinschaft des Warndt-Gymnasiums dankt für diese engagierte Leistung sowie allen Referentinnen und Referenten für die Teilnahme an der Berufsmesse.

Philipp Sammel, STR

Anmeldungen am Albert-Einstein-Gymnasium für das nächste Schuljahr



Die Anmeldung für die Klassenstufe 5 im Schuljahr 2022/23 am Albert-Einstein-Gymnasium findet im Zeitraum 9. Februar 2022 bis 15. Februar 2022 im Sekretariat des Albert-Einstein-Gymnasiums statt.

Der Zeitpunkt der Anmeldung im Anmeldezeitraum beeinflusst die Aufnahme nicht. Voraussetzung für die Anmeldung ist eine vorherige telefonische Terminvereinbarung (06898 91300). Auf den Webseiten der Schule finden Sie unter Termine weitere Informationen sowie die Öffnungszeiten des Sekretariats im Anmeldezeitraum. Für den Zutritt ins Schulgebäude gelten jeweils die am gebuchten Termin gültigen Regeln. Wegen der Pandemie sollte die Anmeldung möglichst durch eine Person erfolgen. Bringen Sie zur Anmeldung bitte mit: Halbjahreszeugnis der Klassenstufe 4 mit Entwicklungsbericht (beides im Original), Stammbuch oder Geburtsurkunde zur Einsicht, ggfls. Nachweis (Gerichtsbescheid) über alleiniges Sorgerecht, ausgefülltes Anmeldeformular, Nachweis über Masernimpfschutz bzw. Masernimmunität. Wir bitten Sie, nach Möglichkeit das Anmeldeformular schon ausgefüllt zum Termin der Anmeldung mitzubringen. Ein Download auf unseren Webseiten ist eingerichtet. Selbstverständlich ist auch ein Ausfüllen vor Ort möglich.

i.A. Susanne Molz

Vertragspartner aller Kranken- und Pflegekassen

Pflege Dunkel & Mertes GmbH
Ambulante Kranken- und Seniorenpflege

- Seniorenpflege
- Krankenpflege
- Behandlungspflege
- Betreuung
- hauswirtschaftliche Versorgung
- Beratung für pflegende Angehörige
- Pflegegutachten nach § 37 SGB XI
- 24 Stunden Erreichbarkeits-Dienst

Schwester Martha Dunkel,
Schwester Ursula Mertes
und Team

Tel.: 0 68 06 / 30 69 44

Mobil: 01 77 / 7 27 93 40

Hilfe
Zuwendung
Vertrauen

Pflege Dunkel & Mertes
http://www.pflege-dunkel-und-mertes.de
e-mail: pflege.dunkelundmertes@t-online.de
Überhofer Straße 28, 66346 Püttlingen

DUCHENE

Christian Duchene

www.avalon-bestattungen.de (0 68 98) 933 933

Moltkestraße 19
66333 Völklingen

Völklinger Straße 37
66333 VK-Ludweiler

Bergstraße 23
66115 SB-Burbach

Völklinger Straße 1
66346 Püttlingen

Gluckstraße 7
66802 Überherrn

Dietmar Gebert,
steht Ihnen gerne als
Fachgeprüfter Bestatter
mit fürsorglicher Hilfe und
qualifizierter Beratung zur Seite.

SAARLAND
Großes entsteht immer im Kleinen.

Talentförderung am Albert-Einstein-Gymnasium

Die Studienstiftung Saar machte es möglich. Für zwölf Schülerinnen und Schüler aus der Klassenstufe 10 und 11 des Albert-Einstein-Gymnasiums ging es in einem Hybrid-Kurs eine Woche lang intensiv um die Programmiersprache Python und dem Raspberry Pi. Der Raspberry Pi ist ein kleiner, vielseitiger und leistungsfähiger



Computer, mit dem man interessante Projekte gestalten kann. Reimund Luxenburger, Referent der Stiftung, passte flexibel das Anforderungsniveau an und konnte schon früh mit den Schülerinnen und Schülern zum praktischen Teil des Workshops übergehen, da diese durch den Informatik-Unterricht am AEG sehr gut vorbereitet waren. Im praktischen Teil zeigte sich, dass die Schüler beispielhaft im Team gearbeitet haben. So konnten individuelle Stärken effektiv kombiniert und auftretende Probleme erfolgreich gelöst werden. Die Rückmeldungen waren folglich durchgehend sehr positiv und die Zeit ging viel zu schnell vorbei. Die Schüler lernten Neues, trainierten und erweiterten ihre Problemlösungskompetenz und genossen sichtlich die Zusammenarbeit insbesondere im praktischen Teil des Workshops. Vielen Dank an die Studienstiftung.

i.A. Susanne Molz



Das Pellet-Ofenstudio Bous



Pelletkaminöfen, Qualität vom Fachmann
Schwalbach/Bous Gewerbestr.1 (0 68 34) 10 54

+ Blutspendetermine DRK Ortsverein Völklingen

Im Zuge der Corona-Pandemie und der damit verbundenen Auflagen konnten viele Veranstaltungen nicht stattfinden. Dies hat auch unseren DRK-Ortsverein Völklingen betroffen. Leider mussten wir aus diesem Grunde sogar unsere gut besuchte Kleiderstube vorübergehend schließen. Davon nicht betroffen waren allerdings in 2021 unsere Angebote zur Blutspende. Insgesamt viermal konnten wir dazu einladen. Auch in 2022 wollen wir damit weiter machen, weil nach wie vor Blutreserven dringend benötigt werden. Das DRK Völklingen lädt herzlich ein zum Blutspendetermin am **Donnerstag, 17.02.2022 von 17.00 bis 20.00 Uhr Kulturhalle Wehrden, Schaffhauserstr. 18 Parkmöglichkeiten sind vorhanden.**

Klaus Lorig
Vorsitzender DRK Völklingen

DRK Ortsverein Ludweiler

Blutspenden werden auch und gerade während der Corona-Pandemie benötigt. Terminservice verspricht Spenderinnen und Spender mehr Komfort und bessere Abläufe. Kalendertäglich werden in Deutschland rund 15.000 Blutspenden benötigt, um die Patientinnen und Patienten in den Kliniken, Krankenhäusern und Arztpraxen zu versorgen. Auch und gerade während der Corona-Krise und durch den Wegfall von Spendeterminen durch die Unwetterkatastrophe in Nordrhein-Westfalen und Rheinland-Pfalz sind die Blutspendedienste des Deutschen Roten Kreuzes dringend auf die Unterstützung der Bevölkerung durch Blutspenden angewiesen. Das Rote Kreuz ruft daher zur Blutspende auf in Ludweiler am **Freitag, 04.03.2022 von 15:30 Uhr bis 19:30 Uhr Katholisches Pfarrheim, Spessartstr. 2 Rotes Kreuz bittet um Terminreservierung**

Spenderinnen und Spender werden gebeten, im Vorfeld eine

Spendezeit zu vereinbaren. Durch die vorherige Terminreservierung sind die Abläufe auf dem Blutspendetermin verbessert und unnötige Wartezeiten für die Spenderinnen und Spender werden vermieden. Termine können reserviert werden über die DRK-Blutspende-App, die Hotline 0800 11 949 11 und über den Link <https://terminreservierung.blutspendedienst-west.de/m/ludweiler>

Stefanie Cattarius, DRK-OV Ludweiler

SPD Fraktion lehnt „Hüttensteuer“ ab

Die SPD Fraktion im Völklinger Stadtrat lehnt die von der Fraktion „Wir Bürger“ in der letzten Stadtratssitzung vorgeschlagene „Hüttensteuer“ ab. „Es ist das völlig falsche Signal an die Zusammenarbeit mit dem Weltkulturerbe, die gerade erst begonnen hat“, so der kulturpolitische Sprecher der SPD, Erik Roskothen. „Diese Zusammenarbeit jetzt für eine vermeintliche Haushaltsverbesserung aufs Spiel zu setzen, werden wir auf keinen Fall mittragen.“ Auf die neue Ausstellung „World of MusicVideo“ blickt nicht nur das Land, sie wird internationales Publikum nach Völklingen bringen. „Wer dabei nur an eine Steuer denkt, versteht den Wert der Völklinger Hütte für die Stadt und die Region nicht.“, so Roskothen. „Wir wollen miteinander arbeiten und voneinander profitieren. Alles andere ist kurzfristig gedacht und kontraproduktiv.“ Erik Roskothen

**Venengesundheit und
Kompressionsstrümpfe-
Funktion trifft
Komfort und Schönheit.**

**mediven –
einfach leichte Beine!**

Sanitätshaus Keller
Rathausstraße 37 • Völklingen
☎ (06898) 2 26 88

Miederwaren • Kompressionsstrümpfe • Bandagen
Einlagen • Krankenpflegeartikel

Rollstühle und Hilfsmittel • Orthopädie-Technik

ich fühl mich besser

Rätseln, denken und gewinnen



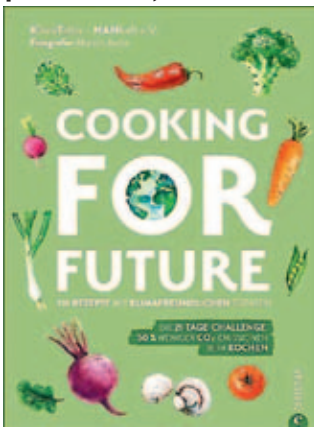
das frühere SW-Afrika	Menschenansammlung	Abteiruine in Schottland	Volk in Südostnigeria	arabischer Wüstenbrunnen		Begriff aus der Fernsichttechnik	arab.: Vater (bei Namen)	französisch: dich	int. Kfz-K. Tunesien	Bergstock bei Sankt Moritz		Schlagwort der 60er Jahre	Vetternwirtschaft	Stadtteil von Dresden	
						Karpfenfisch									
in der Meinung umstimmen										Vorname Whittakers					
norweg. Fußballstars (Brüder)				Herrscher von Syrakus							bläuliches Autolicht	spanisch: uns			
Vorname von Fotomodell Campbell			Kfz-Z. Münster												
											päpstlicher Gerichtshof				
											griechischer Buchstabe			Teil des Talmuds	
freie Zeit				Männerkurzname							relig. Lehrer der Hindus	Schultertuch der kath. Priester			
enges, tiefes Tal	tropischer Laubbaum	englisch: nach, zu													
China-gras	ital. Schauspieler (Ornella)			spanischer Artikel											
					Volksabteilung im alten Sparta	enge Meeresdurchfahrt	Teil der Überweisung (Abk.)	Verteidiger beim Judo	englisch: können		persönliches Fürwort (4. Fall)	altes Maß der Motorenstärke	männlicher franz. Artikel	eingeschaltet	Ziffernkennung (engl.)
elektr. Informationseinheiten			seem. Fahrtenbuch							Edelmetall					
				Gebirgszug in Südosteuropa							asiatische Holzart		dort		
positionieren															

**Rolläden
Fenster
Haustüren
Insektenschutz
Rolltore
Markisen
Jalousien
Garagentore
Elektromotore
• für Rolläden
• für Garagentore**

**Fenster und Rolläden
Schiestel**
G M B H

**Am Holzplatz 21
66333 Völklingen
Tel. 0 68 98 / 3 36 36
Fax 0 68 98 / 3 98 26
www.Rolladen-Schiestel.de**

Sie wollen mit der Stadtbrille gewinnen? So einfach geht's: Nachdem Sie das Kreuzworträtsel gelöst haben, ergibt sich aus den Buchstaben in den eingekreisten Feldern, in der Reihenfolge der zugehörigen Ziffern, das **Lösungswort**. Dieses senden sie bitte entweder per Mail an **info@now-d-sign.de** mit dem Betreff: **Lösungswort** oder per Post an: **Now-D-Sign und Druck, Hauptstraße 43, 66127 Saarbrücken-Klarenthal**. **Vergessen Sie bitte Ihren Namen, ihre Adresse und Telefon-Nr. nicht.** Einsendeschluss ist der **1. März 2022**. Zu gewinnen gibt es das Buch **„COOKING FOR FUTURE“** im Wert von 24,99 Euro. Der Gewinner wird per Mail/Telefon benachrichtigt und in der nächsten Ausgabe genannt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. **Viel Glück!**



Das Lösungswort der letzten Ausgabe war **Steinadler**. **Gewonnen hat Nina Apfelbaum.** **Herzlichen Glückwunsch!**

				3			6	9	
	4		1				3		8
			9	6			1	7	
3						5			
2	7							8	
							2	1	9
8		3	7	4	6				
		5			3				1
		9							7

Die Lösung des Sudoku finden Sie auf Seite 2.

Bahnhof Luisenthal: Sicherheitsbeirat erstellt Mängelliste

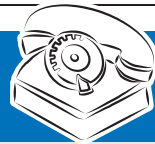
Anfang Januar hat der Sicherheitsbeirat Völklingen den Bahnhof Luisenthal in Augenschein genommen. Mit dabei waren Ortsvorsteher Stephan Tautz und Harald Spey von der SPD-Stadtratsfraktion. Bei der Ortsbesichtigung sollte nachgeprüft werden, ob seit den Begehungen 2016 positive Veränderungen festzustellen sind. Dies war leider nicht der Fall, wie schon auf den ersten Blick zu erkennen war. Dem privaten Eigentümer des Gebäudes scheinen Zustand und Erscheinungsbild offensichtlich gleichgültig zu sein. Spuren des Verfalls sind unübersehbar, es überwiegen kaputte Fenster und hässliche Graffiti. Insbesondere von Bahnsteig aus betrachtet erweckt das historische Hauptgebäude eine abschreckende Wirkung. Hier will keiner gerne freiwillig aussteigen. Das gesamte Umfeld bietet ein



Die hässliche Rückseite des Bahnhofsgebäudes, wie man sie vom Bahnsteig aus sieht.

Bild fortgeschrittener Verwahrlosung. Die Deutsche Bahn, zuständig für Unterführung und Bahnsteig, hat in den letzten Jahren einiges unternommen, um den Nutzern ein schöneres Umfeld zu bieten. Die Unterführung ist frisch in Weiß gestrichen und frei von Graffiti, neue Handläufe wurden an den Treppen montiert, die Beleuchtung ist intakt. Der Fahrkartenautomat wurde erneuert, neue große Abfallbehälter sind aufgestellt. Aber keines der drei Wartehäuschen weist eine intakte schützende Verglasung auf. Den Aussagen von Bahnkunden zufolge wurden die Seitenscheiben und Rückwände zwar schon mehrmals in den letzten Jahren erneuert, kaum sind sie jedoch installiert, werden sie von Vandalen schon wieder zerstört – eine Sisyphosarbeit für die DB. Die DB ist allerdings auch zuständig für zwei Nebengebäude, von denen das in der Theodor-Körner-Straße offensichtlich baufällig ist, das Dach hängt durch und weist Löcher auf. Das zweite Nebengebäude wird, wie man hört, von einem heimischen Handwerksbetrieb als Lager genutzt, macht aber von außen den Eindruck einer Sperrmüllsammelstelle, da darf man vom derzeitigen Mieter mehr Ordnungsliebe und Verantwortung erwarten. Mit der Deutschen Bahn, die sich in der Vergangenheit sehr kooperationsbereit gezeigt hat, wurde wieder Kontakt aufgenommen, der wichtigste Ansprechpartner ist jedoch der private Eigner, dem auch ein Großteil des Vorplatzes gehört. Insofern sind Verwaltung und Politik gefordert, in gemeinsamen Gesprächen für eine deutliche optische und funktionale Verbesserung für den Bahnhof Luisenthal und das Umfeld zu sorgen. Inwieweit da das von der Landesregierung versprochene Programm zur Steigerung der Sicherheit und Sauberkeit an Bahnhöfen helfen wird, muss sich zeigen. In Verbindung mit der Neugestaltung des ehemaligen Grubengeländes und dem Neubau der Brücke über die Saar kommt dem Bahnhof mit seiner zentralen Lage große Bedeutung zu. Unstrittig wird er trotz seines erbärmlichen Zustandes täglich von vielen Einpendlern/-innen nach Saarbrücken genutzt.

Werner Michaltzik



Wichtige Telefonnummern

Notruf Polizei 110	Stadtwerke Völklingen 150-0
Notruf Feuerwehr 112	Stadtwerke Störungsdienst 150 - 222
Notarzt/Krankenwagen 19 222	Stadtwerke Fahrscheinverkauf 150 - 250
Rettungsfax für Hör- und Sprachgeschädigte 0681 - 7 53 96 10	Amtsgericht 2 03 02
Rettungsleitstelle 2 69 00	Agentur für Arbeit 5 01 00
Notruf Vergiftungen 06841 - 19 240	Finanzamt 2 03 01
Bereitschaftsdienstpraxis an der Knappschaftsklinik Püttlingen 01805 - 66 30 05	Postamt Marktplatz 5 01 60
Gesundheitsamt 0681 - 5 06 54 37	Zugauskunft 1 18 61
Polizei Cloosstr. 202-0	Stadtverwaltung/Bürgerbüro 13-0
	Volkshochschule 13 25 97
	Stadtbibliothek 13 24 33
	Abfallberatung 13 23 74
	Touristinfo 13 28 00



Apothekennotdienste

An den Feiertagen und Wochenenden

Sonntag, 13.02.2022:

Viktoria-Apotheke
66111 Saarbrücken
Bahnhofstraße 95 + 97
Telefon 0681/36148

Samstag, 19.02.2022:

Barbara-Apotheke
66126 SB-Altenkessel
Alleestraße 32
Telefon 06898/80055

Sonntag, 20.02.2022:

Apotheke im Globus
66333 Völklingen
Rathausstraße 53
Telefon 06898/9350524

Samstag, 26.02.2022:

Linden-Apotheke
66333 Völklingen-Ludweiler
Völklinger Str. 11
Telefon 06898/42300

Sonntag, 27.02.2022:

Heidstock-Apotheke
66333 Völklingen-Heidstock
Gerhardstr. 185
Telefon 06898/81662

Samstag, 05.03.2022:

Sonnen-Apotheke
66117 Saarbrücken
Deutschherrnstraße 60
Telefon 0681/52149

Sonntag, 06.03.2022:

Kramer'sche-Apotheke
66119 Saarbrücken
Saargemünder Straße 125
Telefon 0681/851159

Samstag, 12.03.2022:

Rats-Apotheke
66127 SB-Klarenthal
Hauptstr. 38
Telefon 06898/31310

Sonntag, 13.03.2022:

Warndt-Apotheke
66333 Völklingen-Lauterbach
Hauptstraße 111
Telefon 06802/1212

Samstag, 19.03.2022:

Lilien-Apotheke
66346 Püttlingen-Köllerbach
Hauptstraße 22
Telefon 06806/2039

24-STUNDEN-ABFLUSSREINIGUNG-NOTDIENST SAARLANDWEIT

THEOBALD & KRÄMER G M B H
KANALSYSTEMTECHNIK
Sebastian-Bach-Str. 74
66287 Quierschied
66292 Riegelsberg
66333 Völklingen



- Kanalreinigung
- Klärgruben-
- TV-Inspektion
- Kurzschließungen
- Fräsroboter
- Verbundsteinarbeiten
- Kanalsanierung (o. Aufgraben)
- Bau- und
- Dichtheitsprüfung
- Kanalreparaturen

Auch sonn- und feiertags

Telefon (0 68 98) 86 48

Wir suchen Dich! KOCH (m/w/d)

2 x wöchentlich, auf Minijob-Basis,
Gute Bezahlung!

www.info@hotel-chapeau-noir.de

Tel. 06836-8004540



Gottesdienste in Völklingen

Kath. Pfarreiengemeinschaft St. Eligius

Samstag, 12. Februar 2022 18.00 Uhr Röchlinghöhe, St. Konrad, Vorabendmesse	Sonntag, 27. Februar 2022 10.30 Uhr Völklingen, St. Eligius, Hochamt 17.00 Uhr Luisenthal, Christkönig, Kamin-Abend
Sonntag, 13. Februar 2022 10.30 Uhr Völklingen, St. Eligius, Hochamt	Mittwoch, 2. März 2022 18.00 Uhr Völklingen, St. Eligius, Heilige Messe zum Beginn der Fastenzeit
Samstag, 19. Februar 2022 18.00 Uhr Völklingen, St. Michael, Wortgottes-Feier	Samstag, 5. März 2022 18.00 Uhr Heidstock, St. Paulus, Vorabendmesse
Sonntag, 20. Februar 2022 09.15 Uhr Luisenthal, Christkönig, Heilige Messe 10.30 Uhr Völklingen, St. Eligius, Hochamt 10.30 Uhr Fürstenhausen, Schmerzhaftes Mutter, Messe der italienischen Gemeinde	Sonntag, 6. März 2022 10.30 Uhr Völklingen, St. Eligius, Hochamt 17.00 Uhr Völklingen, St. Eligius, Geistliche Abendmusik 17.00 Uhr Luisenthal, Christkönig, Kamin-Abend
Samstag, 26. Februar 2022 18.00 Uhr Fürstenhausen, Schmerzhaftes Mutter, Vorabendmesse	

Bitte melden Sie sich zu den Gottesdiensten vorab im Pfarrbüro unter Telefon: 06898 / 9146800 oder online auf unser Homepage: www.kirche-vk.de an.

Jubiläumskonfirmation in der Ev. Versöhnungskirche Völklingen

Am Sonntag, dem 22. Mai 2022 feiert die Ev. Versöhnungskirchengemeinde die Goldene, Diamantene, Eiserne und Gnaden Konfirmation. Eingeladen sind alle Menschen, die in den Jahren 1972, 1962, 1957 oder 1952 in unserer oder in einer anderen Gemeinde konfirmiert wurden und jetzt in unserer Gemeinde leben, natürlich ebenfalls diejenigen, die in der Versöhnungskirche konfirmiert worden sind, aber inzwischen an einem anderen Ort leben. Wir feiern um 10.00 Uhr einen Gottesdienst in der Versöhnungskirche. Aufgrund von Corona leider ohne Abendmahl und ohne anschließenden Sekttempfang. Da unsere Dateien aus diesen Jahrgängen nicht immer vollständig sind und wir auch nicht immer die aktuellen Adressen der damaligen Konfirmanden haben, bitten wir Sie, sich bei uns auf dem Gemeindeamt, Poststr. 48, Tel. 06898 / 22137 oder per E-Mail unter versoehnungskgm.voelklingen@ekir.de zu melden.

Malerfachbetrieb Jörg Graf

- exklusive Raumgestaltung
- Tapezieren & Lackierarbeiten
- Bodenbelagsarbeiten
- Fassadenanstriche
- Wärmedämmssysteme
- Innen- & Außenputz

Tel.: (06898) 81 07 40 • 66126 Saarbrücken
service@malerfachbetrieb-graf.de • www.malerfachbetrieb-graf.de



Ev. Versöhnungskirchengemeinde Poststraße 48 in 66333 Völklingen

Die Besucher werden nach den geltenden Richtlinien in der großen Kirche verteilt, so dass kein Grund zur Sorge besteht. Die geforderten Hygienebestimmungen werden alle eingehalten. Jeder Gottesdienstbesucher ist verpflichtet, eine Mund-Nasen-Bedeckung in Form einer FFP2- oder medizinischen Maske zu tragen.

Samstag, 12.02.2022, 18.00 Uhr Erlöserkirche, Gottesdienst für Klein und Groß Pfarrer Gaevert	Freitag, 04.03.2022 Ort und Uhrzeit wird noch bekannt gegeben, Gottesdienst zum Weltgebetstag
Sonntag, 13.02.2022, 11.15 Uhr Nebenräume der Versöhnungskirche Kindergottesdienst - Miriam Lehberger	Sonntag, 06.03.2022, 10.00 Uhr Versöhnungskirche Gottesdienst - Pfarrer Köhler
Samstag, 19.02.2022, 18.00 Uhr Versöhnungskirche Gottesdienst Pfarrer Köhler	Samstag, 12.03.2022, 18.00 Uhr , Erlöserkirche Gottesdienst - Pfarrer Gaevert
Sonntag, 27.02.2022, 10.00 Uhr Erlöserkirche Faschingsgottesdienst Pfarrer Köhler	Samstag, 19.03.2022, 18.00 Uhr Versöhnungskirche Gottesdienst für Klein und Groß (Mit Gott in den Frühling) - Pfarrer Köhler
	Sonntag, 20.03.2022, 11.15 Uhr , Erlöserkirche Kindergottesdienst Miriam Lehberger

Ev. Freikirchliche Gemeinde Heidstock

Wir freuen uns, dass wir gemeinsam Gottesdienste feiern können. Dabei gelten die allgemeinen Hygiene- und Abstandsregeln:

- die maximale Teilnehmerzahl ist auf 32 Personen begrenzt
- Alle Gottesdienste finden in unserem Gemeindezentrum, Neckarstraße 5 statt
- Sie beginnen um 10.00 Uhr und dauern maximal 1 Stunde
- Alle Gottesdienstteilnehmer sollen mit Mund-Nasen-Schutz zum Gottesdienst kommen
- Wer sich krank fühlt, soll unbedingt zu Hause bleiben
- Bitte beachtet die Abstandsregeln von 1,50 m und verzichtet auf Händeschütteln
- Zur Kontaktverfolgung gibt es eine Teilnehmerliste
- Von zu Hause aus lassen sich unsere Gottesdienste auf YouTube unter [efg Voelklingen](https://www.youtube.com/channel/UCv0Lk1g1g1g1g1g1g1g1g1g) verfolgen
- Jeder ist herzlich eingeladen, es gilt die 3G-Regel, bitte Nachweise bereit halten

Sonntag, 13.02.2022	Sonntag, 06.03.2022
Sonntag, 20.02.2022	(mit Abendmahl)
Sonntag, 27.02.2022	Sonntag, 13.03.2022

Konzentrieren auf die, die jetzt Aufmerksamkeit benötigen.

06898-41000

im Trauerfall Tag und Nacht dienstbereit

Bestattungshaus „Friede“ DUCHENE GmbH

Susanne Duchene und Team

Völklinger Straße 33-35 · 66333 Völklingen-Ludweiler · www.friede-duchene.de

Friede
DUCHENE

IN 4. GENERATION

Ev. Kirchengemeinde Völklingen-Warndt

Völklinger Straße 90, 66333 Völklingen-Ludweiler
Tel.: 06898/8500733 oder 06898/4541
Fax: 06898/43762
Mail: voelklingen-warndt@ekir.de
Homepage: www.evangelisch-im-warndt.de

Öffnungszeiten unseres Gemeindebüros

Das Gemeindeamt ist vorerst für Publikumsverkehr geschlossen! Termine sind nach telefonischer Vereinbarung unter Einhaltung der 3G-Regelung möglich.

Öffnungszeiten Kleiderladen Ludweiler

Der Kleiderladen ist ab dem 01.12.2021 bis auf weiteres geschlossen!

Unsere Gruppen und Kreise freuen sich immer über Zuwachs

Sollten Sie Interesse an unseren Gruppen und Kreisen haben, können Sie sich gerne im Gemeindebüro (06898/4541) oder auf unserer Homepage (www.evangelisch-im-warndt.de) informieren.

Gottesdienste in der evangelischen Kirchengemeinde Völklingen-Warndt

In der evangelischen Kirchengemeinde Völklingen-Warndt werden wieder Gottesdienste gefeiert. Das Presbyterium hat dazu ein Konzept aufgestellt, das die Gottesdienstfeiern unter den notwendigen Auflagen in der Corona-Krise ermöglicht. Es gilt ab dem 3.12.2021 die 3G-Regel in allen Gottesdiensten. Die Gottesdienstbesucher werden gebeten, einen entsprechenden Nachweis mitzubringen. Wer an den Gottesdiensten teilnimmt, muss bis während des gesamten Gottesdienstes einen Mund-Nasen-Schutz in Form einer FFP2 oder medizinischen Maske tragen. Abendmahlsfeiern sind noch nicht möglich. Die Kirchengemeinde freut sich aber, dass unter Auflagen mit den Gottesdiensten ein wichtiger Teil des Glaubens- und Gemeindelebens wieder aufgenommen werden kann. Die Gottesdienstzeiten werden im Gemeindebrief, in den Aushängen der Kirchengemeinde, auf der Homepage der Kirchengemeinde (www.evangelisch-im-warndt.de) und in der Presse veröffentlicht.

Samstag, 19. Februar, 18.00 Uhr

Auferstehungskirche Wehrden,
Pfarrer Gaever

Sonntag, 20. Februar, 9.15 Uhr

Hugenottenkirche Ludweiler,
Pfarrer i.R. Diening

Sonntag, 20. Februar, 10.30 Uhr

Ev. Kirche Karlsbrunn,
Pfarrer Gaever

Samstag, 26. Februar, 18.00 Uhr

Hugenottenkirche Ludweiler,
Pfarrer Gaever

Sonntag, 27. Februar, 9.00 Uhr

Ev. Kirche Karlsbrunn,
Pfarrer Gaever

Sonntag, 27. Februar, 10.30 Uhr

Kreuzeskirche Fürstenhausen
Pfarrer Gaever

Freitag, 4. März, 15.00 Uhr

Hugenottenkirche Ludweiler,
Prädikantin Decker, Gemein-
dereferentin Scholer & Team
Weltgebetstag

Freitag, 4. März, 15.00 Uhr

Ev. Gemeindehaus Karls-
brunn, Frauenhilfe Karls-
brunn, Weltgebetstag

Freitag, 4. März, 15.00 Uhr

Kreuzeskirche Fürstenhausen
Frauenhilfe Fürstenhausen,
Weltgebetstag

Samstag, 5. März, 18.00 Uhr

Ev. Kirche Karlsbrunn
Prädikantin Decker

Sonntag, 6. März, 9.15 Uhr

Hugenottenkirche Ludweiler,
Prädikantin Decker

Sonntag, 6. März, 10.30 Uhr

Auferstehungskirche Wehrden
Prädikantin Decker

Samstag, 12. März, 18.00 Uhr

Ev. Kirche Karlsbrunn
Pfarrer Köhler

Sonntag, 13. März, 9.15 Uhr

Hugenottenkirche Ludweiler,
Pfarrer Köhler

Sonntag, 13. März, 10.30 Uhr

Kreuzeskirche Fürstenhausen
Pfarrer Köhler

Sonntag, 20. März, 10.00 Uhr

Ev. Kirche Naßweiler, Pfarrer
Gaever, Entwidmung der
Ev. Kirche Naßweiler,
anschl. Empfang

Jehovas Zeugen

Mut machen geht auch digital

Schon seit fast zwei Jahren keine Präsenzgottesdienste oder Hausbesuche: Obwohl 2021 auch für Jehovas Zeugen in Völklingen alles andere als normal war, ziehen sie ein interessantes Fazit



Schon seit fast zwei Jahren hat die Gemeinde von Jehovas Zeugen in Völklingen konsequent auf Onlineregottesdienste umgestellt, um Infektionsherde zu vermeiden. Auch

ihre bekannten Hausbesuche und Info-Stände werden ausgesetzt. Obwohl sich das Gemeindeleben dadurch stark veränderte, stellen sie fest, dass Gottesdienste und sich gegenseitig Mut machen auch langfristig digital funktionieren. Die Glaubensgemeinde führt ihre Gottesdienste per Videokonferenz durch. Aber auch für private Treffen und gemeinsame Unternehmungen nutzen die Glaubensangehörigen gängige Meeting-Apps – und das generationsübergreifend. Da sie auf die bekannten Hausbesuche verzichten, schreiben ebenfalls viele Gemeindemitglieder freundliche und oft liebevoll gestaltete Briefe an Menschen in ihrer Umgebung, um mit ihnen etwas Positives zu teilen. Selbst ihren wichtigsten Gottesdienst, die jährliche Feier zum Gedenken an den Tod von Jesus Christus, gestalteten Jehovas Zeugen weltweit digital. Dass das funktioniert, zeigen die Zahlen: Zum ersten Mal besuchten über 21,3 Millionen den besonderen Gedenkabend am 27. März. Auch zu ihrem digitalen Sommerkongress zählten sie neue Besucherhöchstzahlen. Wie lange die Pandemie noch eine Rückkehr zur Normalität verwehrt, ist ungewiss. Dennoch sind Jehovas Zeugen auch für 2022 fest entschlossen, positiv zu bleiben und trotz immer neuer Herausforderungen das Beste aus der Lage zu machen – denn Mut machen geht auch digital.

Sind Jehovas Zeugen Impfgegner?

Im Gegensatz zu vielen Gerüchten, sind Jehovas Zeugen keine Impfgegner und raten auch nicht von einer Impfung ab. Viele Zeugen Jehovas aus Völklingen haben sich für eine Impfung entschieden. Darüber hinaus schätzen sie den unermüdbaren Einsatz ihrer Mitbürger in den medizinischen Berufen.

Die Gottesdienste finden per Zoomkonferenz statt. Unter der Telefonnummer 06898/21912 kann man einen Zugang zur Videokonferenz erhalten. Weitere Hinweise und Informationen sowie das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads findet man auf der Website jw.org.

KARWAT Seit 1962 **A. KARWAT & S. GmbH**
Injektionstechnik Rehgrabenstr. 1
 66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Abdichtung von Kellern
- Erdbeben-Schadensbeseitigung
- und Balkonen
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de



Seit 1980

Gebäude-Energieberater ^{HWK}

Heizung-Bad-Elektro

- Heizkesseltausch
- Fliesenarbeiten
- Solar Kollektoren
- Gas-Öl-Pellets
- Badsanierung
- Photovoltaik
- Kundendienst
- (sauber & günstig)
- Schornsteinsanierung
- Wärmepumpen
- Bäderausstellung
- Rohrbrüche

Tel. 0 68 98 / 2 28 23 - Moltkestraße 25 - Völklingen
www.heizung-baeder-mueller.de

Häusliche Alten- und Krankenpflege **Gabi Kunkel**

Zulassung aller Krankenkassen

Informations-Pflegezentrum

Haydnstr. 11 • 66333 Völklingen

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 10.00 - 13.00 Uhr

Tel.: **06898/2 12 93** • Fax: 75 90 507 • Mobil: 0171/83 91 418

email: info@pflegedienst-gabi-kunkel.de

www.pflegedienst-gabi-kunkel.de

Gerne informieren wir Sie!



RECHTSANWALTSKANZLEI

SELLEN & GÖRRES



Rechtsanwalt Frank Görres



Völklingen | Marktstr. 17 - 19 | 06898 24048

öffentl. Parkplätze vor dem Haus

info@rechtsanwalt.vn

in Bürogemeinschaft: **Rechtsanwältin Ingeborg Wappner**
Rechtsanwältin Michaela Batsch

Zweigstelle Saarfels, Fliederstraße 56, 66701 Beckingen
Termine in Völklingen u. Beckingen Saarfels nach Vereinbarung

Unser Leistungsangebot:

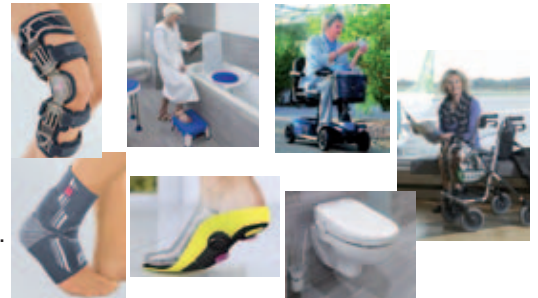
Einlagen: individuell nach Maß gefertigte orthopädische Fuß- und Sporeinlagen (Computergestützte Messung)

Bandagen/Orthesen für: Hals, Schulter, Arm, Hand, Rumpf, Bein, Fuß, sowie nach Bedarf individuell hergestellt.

Reha-Technik: Rollstühle, Gehhilfen, Rollatoren, Pflegebetten, Bad-/Toilettenhilfen, Alltagshilfen.

Kompressions-Therapie: Kompressionsstrümpfe/-hosen, Hand-/Armstrümpfe.

Prothetik: Beinprothesen, Brustprothesen.



sanitätshaus

salecker

orthopädietechnik - rehathechnik

bismarckstraße 24 • 66333 Völklingen • tel.: (06898) 25 73 6

info@sanitaetshaus-salecker.de • www.sanitaetshaus-salecker.de

Unsere Öffnungszeiten: Montag - Freitag 08:30 - 18:00 Uhr

Samstags 09:00 Uhr - 12:00 Uhr



Entspannter
mit
Kreditoptimierung.



sparkasse-saarbruecken.de

Weil Ihre Sparkasse alle Kredite
zu einer monatlichen Rate bündelt.

Wir beraten Sie dazu gerne persönlich.

Wenn's um Geld geht



Sparkasse
Saarbrücken